

# Lo sfondamento della linea russa nella Galizia occidentale

## Due insuccessi russi nei Carpazi - L'avanzata tedesca nella Curlandia - I combattimenti d'Ypres

### LA GUERRA CONTRO LA RUSSIA

#### I russi respinti e in fuga su tutto il fronte della Galizia occidentale

Più di 8000 prigionieri e un ricco bottino di cannoni e di mitragliatrici

VIENNA 3 (Corr. Bureau). Si comunica ufficialmente:

3 maggio, mezzogiorno. - Forze austro-ungariche e germaniche unite hanno attaccato ieri il nemico nella posizione occupata e preparata da mesi nella Galizia occidentale e lo hanno respinto su tutto il fronte Melastow-Gorlice-Gromnik nonchè a nord dello stesso, infliggendogli gravi perdite, facendo più di 8000 prigionieri e conquistando cannoni e mitragliatrici in numero non ancora accertato. Nello stesso tempo le nostre truppe si aprirono il passaggio oltre il Dunaiec inferiore.

Sul fronte nei Carpazi, nei Beschidi, situazione invariata.

In nuovi combattimenti nei Carpazi boschi abbiamo guadagnato terreno ad est di Kozlowa, respinto il nemico dalla sua posizione e respinto sanguinosamente i contrattacchi; quivi abbiamo fatto parecchie centinaia di prigionieri e abbiamo conquistato tre mitragliatrici. Allo stesso modo a nord di Osmaloda il nemico fu respinto da parecchie alture e soffrì gravi perdite. Anche quivi il combattimento dura ancora.

Sulla frontiera russa, tra il Pruth ed il Dniester, nulla di nuovo.

Il sostituto del capo dello Stato maggior generale de Hübner, tenente maresciallo.

#### Il comunicato tedesco

BERLINO 3 (Corr. Bureau). La «Welt» comunica:

Grande quartier generale, 3 maggio. - Teatro sud-est della guerra. - Alla presenza del supremo comandante in capo maresciallo di campo Ardenne Federico e sotto il comando del generale colonnello de Mackensen, ieri le truppe alleate, dopo accaniti combattimenti, sfondarono l'intero fronte russo nella Galizia occidentale dalle vicinanze del confine ungherese fino allo sbocco del Dunaiec nella Vistola. Il fronte fu sfondato in numerosi punti e fu dovunque premuto. I reparti nemici che poterono sfuggire sono in ritirata precipitosa verso est, inseguiti aspramente dalle truppe alleate. Non si può ancora formarsi un'idea approssimativa sui trofei della vittoria.

Il comando supremo dell'esercito.

#### Progressi dell'azione tedesca in Curlandia

I russi sconfitti anche a Skierniewice 2130 prigionieri

BERLINO 3 (Corr. Bureau). La «Welt» comunica:

Grande quartier generale, 3 maggio. - Teatro orientale della guerra. - Nell'ultimo inseguimento dei russi in fuga verso Riga abbiamo conquistato ieri quattro cannoni e quattro mitragliatrici, ed a sud di Mittau abbiamo fatto altri 1700 prigionieri, sicché il loro numero è salito a circa 3200.

Attacchi russi a sud-ovest di Katwarja fallirono con forti perdite per l'avversario. I russi furono respinti oltre la Sazupa e lasciarono in nostra mano 330 prigionieri.

Anche a nord-est di Skierniewice i russi subirono una grave sconfitta, e, oltre a un gran numero di morti, perdettero 100 prigionieri.

Il comando supremo dell'esercito.

#### Vienna imbandierata

VIENNA 3 (Corr. Bureau). A mezzogiorno si diffuse in città la voce della grande vittoria delle truppe alleate in Galizia. Le edizioni straordinarie del comunicato dello Stato maggior generale furono accolte con giubilo ed entusiasmo. La città è imbandierata.

#### Il giubilo a Berlino

BERLINO 3 (Corr. Bureau). Già nelle prime ore della mattina si sparse nella città la voce di una grande vittoria sul teatro orientale della guerra. Furono imbandierati tutti gli edifici pubblici e privati, molti di questi coi colori austriaci ed ungheresi. Le campane delle chiese cominciarono a suonare. Furono chiuse le scuole. Le vie si affollarono di gente che attendeva notizie più precise. Quando nelle prime ore del pomeriggio fu comunicato il rapporto ufficiale, scoppiò nella città vivo giubilo ed entusiasmo.

#### La Russia verso l'istruzione obbligatoria

COPENHAGEN 3 (Corr. Bureau). Si comunica da Pietrogrado che il nuovo ministro russo dell'istruzione Ignatiev iniziò i lavori preliminari per l'elaborazione di un disegno di legge allo scopo di introdurre in Russia l'obbligo generale all'istruzione pubblica.

#### CAMERA UNGERESE

La discussione sull'indennità amministrativa

BUDAPEST 3 (Corr. Bureau). Camera dei deputati. Il presidente de Beöthy aprì la seduta alle 10.40 e comunica, a completamento della lista già presentata alla Camera, che anche il deputato prerenente Desiderio Abraham ha ricevuto il «signum laudis» (vivaci grida di «eljena»). La Camera discute quindi l'esercizio provvisorio per i primi sei mesi dell'anno di gestione 1914-15. Il relatore Roldano Hegedus aprì la discussione.

Il conte Michele Karolyi, a nome del partito dell'indipendenza e del '48, respinse la proposta per motivi di completa sfiducia di fronte alla politica del Governo. Dichiarò infine che, nell'interesse della guerra, egli considera necessario che il Governo attuale ceda il posto a un altro.

Il conte Maurizio Esterhazy presenta un ordine del giorno in cui si dà incarico al Governo di sottoporre ad una revisione le disposizioni di legge sui provvedimenti per gli invalidi, le vedove e gli orfani dei caduti, e di presentare un disegno di legge che assicuri ai soldati diventati incapaci al guadagno un'esistenza decente.

Il presidente dei ministri conte Tisza dice che presentemente vuole astenersi da ogni polemica e che si limiterà pertanto ad alcune osservazioni illustrative. Una si riferisce al cambiamento avvenuto al ministero degli esteri. Al riguardo l'oratore si limita alla dichiarazione recisa che il cambiamento non significò un cambiamento dell'indirizzo e delle massime fondamentali della politica austriaca. La seconda osservazione si riferisce ai traditori. L'oratore può dichiarare nella forma più precisa che se in questa guerra si verificano dei sintomi di tradimento anche da parte di sudditi ungheresi, la cosa si limitò ad uno o due casi sporadici, eccezionali. Quanto alla parte costituzionale del paese, la popolazione di Ungheria non ungherese diede prova indubbia di fedeltà patriottica. Quanto ai fenomeni verificatisi nella parte meridionale del paese in Croazia e Slavonia, l'oratore non intende negare i fatti. Si sono avuti bensì dei fenomeni che gettano una luce molto sgradevole sui sentimenti politici di certa parte della popolazione, ma anche qui si trattò di cose di un'importanza molto minore e, particolarmente, di cose che toccarono un numero molto più piccolo di persone e che furono molto meno generali di quanto taluni lo credettero e particolarmente di quanto i nostri nemici hanno diffuso.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il presidente dei ministri espone quindi il punto di vista del Governo sul disegno di legge in discussione e ne prega l'approvazione.

Il deputato Hreljanovic dichiara che i rappresentanti della Croazia e della Slavonia votano al presidente dei ministri ed al Governo l'indennità.

Parla ancora il deputato Alessandro Giesswein (cristiano-socialista). Quindi la seduta è sospesa.

Ripresa la seduta, parla Bakonyi (partito dell'indipendenza), che respinge il disegno di legge. Quindi la discussione è interrotta.

Prossima seduta domani.

Le tessere per la farina a Budapest

BUDAPEST 3 (Corr. Bureau). Il Magistrato della capitale pubblica oggi una notificazione, secondo la quale dal 16 maggio nel territorio della capitale si potrà avere della farina soltanto verso le tessere rilasciate dal Magistrato. Le tessere saranno distribuite il 14 maggio dai padroni di casa e saranno valide per quattro settimane. Ogni tessera per persona e per settimana sarà di 20 decia di farina da cuocere. Il consumo all'ingrosso non è limitato presentemente.

#### Il secondo prestito di guerra

VIENNA 3 (Corr. Bureau). A quanto apprendiamo, il ministro delle finanze ha l'intenzione di emettere il nuovo prestito di guerra, tanto nei riguardi del tasso nominale d'interesse quanto nei riguardi del tipo, alle stesse modalità del primo prestito di guerra. Sarà scelto quindi un tipo al 5% p. c. rimborsabile ad un termine fisso anche per il prossimo prestito di guerra. Circa la scadenza del nuovo prestito di guerra non è stata presa ancora una decisione. Ma è preso in considerazione in prima linea un termine di 10 anni, sicché il prestito scadrebbe nel maggio del 1925. Nella scelta di un simile tipo contribuirebbe anche la circostanza che in questo modo si offrirebbe ai sottoscrittori un interesse favorevole per un periodo più lungo.

#### La Cassa dei prestiti di guerra e le ipoteche

VIENNA 3 (Corr. Bureau). Il ministro delle finanze autorizzò, in base al par. 6 pag. 3 dell'ordinanza imperiale del 19 dicembre 1914, la Cassa dei prestiti di guerra a concedere dei prestiti sotto le prescritte massime di concessione anche verso pegno di ipoteche, che offrono garanzia legale, e cioè in ogni caso anche verso il tasso d'interesse ridotto al momentaneo tasso di sconto della Banca austro-ungarica.

#### Il granduca Nicolaievic non è ammalato

PARIGI 3 (Corr. Bureau). Il «Times» reca: L'ambasciatore russo smentisce formalmente la notizia che il granduca Nicola Nicolaievic sia ammalato. Lo stato di salute del granduca è eccellente.

#### LA BATTAGLIA IN FRANCIA

#### Fattorie prese dai tedeschi in Fiandra

Attacchi francesi respinti sul Hartmannswiller

BERLINO 3 (Corr. Bureau). La «Welt» comunica:

Grande quartier generale, 3 maggio. - Teatro occidentale della guerra. - In Fiandra ieri abbiamo attaccato con successo a sud-est di Ypres, ad ovest della strada di Poelcapelle-Ypres, prendendo le fattorie di Fertuin, a sud-est di Saint Julien.

Nella Champagne efficaci esplosioni di mine causarono danni considerevoli alla posizione nemica presso Souain e Perthes.

Tra la Mosa e la Mosella ieri soltanto combattimenti d'artiglieria.

Sul Hartmannswillerkopf i francesi fecero stanotte vani tentativi d'attacco contro la nostra posizione sulla vetta.

Un aeroplano francese atterrò ieri presso Hundingen, ad ovest di Saargemünd. I due aviatori che lo montavano furono fatti prigionieri.

Una squadriglia di aeroplani germanici attaccò ieri l'hangar dei dirigibili e la stazione di Epinal, apparentemente con buon successo.

Il comando supremo dell'esercito.

#### Due bombe dall'alto su Epinal

PARIGI 3 (Corr. Bureau). La «Havas» reca: Quattro «Taube» volarono nella mattina di ieri sopra Epinal e gettarono due bombe incendiarie. Nessuno ne fu colpito. Il danno è assolutamente inconsiderabile.

#### Il secondo bombardamento di Dunkerque

PARIGI 3 (Corr. Bureau). Il bombardamento di Dunkerque produsse grande agitazione, specialmente per il fatto che i comunicati ufficiali non dicevano dapprima se la fortezza era stata bombardata dalla parte di terra oppure dalle navi tedesche. Complessivamente furono uccise venti persone e ferite quarantacinque. La città fu nuovamente bombur-

data venerdì sera. Il numero delle vittime è grande. Il danno materiale è molto rilevante.

#### Il «Times»

sulla grande potenza offensiva dei tedeschi

LONDRA 3 (Corr. Bureau). Il «Times» scrive nell'articolo di fondo: Non sarà cosa rapida né facile a ristabilire la nostra linea così com'era prima del 22 aprile. Presso Ypres i tedeschi possono registrare il guadagno di terreno più considerevole fatto negli ultimi cinque mesi su ambedue i lati del teatro occidentale della guerra. Gli avvenimenti degli ultimi dieci giorni danno la prova più evidente che i tedeschi possono, in ogni istante, prendere l'offensiva con grande forza, con coraggio indomito, con una ricca provvista di truppe e di cannoni e con uno spirito che non indietreggia dinanzi ad alcun ostacolo. La fiducia germanica non diminuisce di soverchio. I tedeschi sono uniti come non furono mai dal 1870.

#### I capi dell'opposizione inglese contro il governo

LONDRA 2 (Corr. Bureau). Due capi dell'opposizione pronunciarono giorni fa dei discorsi contro il Governo. Il deputato David MacLellan, che parlò a Birmingham, rinnovò gli attacchi contro Churchill e lamentò che si tengano segrete le sconfitte, l'affondamento dell'«Audacious» e la sconfitta nell'Africa orientale. L'oratore disse: Le nazioni neutrali si attendono dai tedeschi la segretezza. Dagli inglesi invece esigono franchezza. La nazione inglese non si rende conto della serietà della situazione.

Lord Curzon parlò a Londra. Egli disse: In una dozzina di casi almeno i ministri dovrebbero essere chiamati alla resa dei conti. Il nemico, dopo nove mesi di guerra, è ancora in possesso di vasti territori dei paesi alleati. Colui che in simili circostanze parlasse di pace, sarebbe un chiacchierone ozioso e renderebbe al paese un servizio cattivo; colui che pensa ad una pace onorevole per la Germania, colpisce generalmente vicino. Curzon concluse: Noi vogliamo una pace che sia onorevole per noi, ma dobbiamo renderci conto della situazione, se vo-

gliamo risolvere il nostro compito fino alla fine. I soldati faranno il loro dovere; ma la nazione? La vita stradale di Londra presenta aspetto invariato. Sabato 80.000 uomini assisteranno alla gara di foot-ball a Manchester. Per sgarbiare il militarismo germanico non abbiamo sufficienti masse; né, con l'attuale sistema, abbiamo prospettiva di vincerlo. Pertanto dobbiamo escogitare misure più pratiche.

LONDRA 2 (Corr. Bureau). La «Morning Post», polemizzando contro Churchill, afferma che egli avrebbe ordinato l'attacco del 18 marzo contro i Dardanelli contrariamente all'opinione di lord Fisher, del quale non comunicò al gabinetto la risposta contraria. Per la perdita delle tre navi da battaglia, per la strategia adottata presso Anversa e per l'affondamento delle navi «Hogue», «Aboukir» e «Cressy» nonché della flotta dell'ammiraglio Craddock la responsabilità ricade personalmente su Churchill.

Il giornale raccomanda il ristabilimento dell'organizzazione collegiale dell'ammiraglio e domanda che ai lords navali siano ritornate le precedenti competenze.

Nell'articolo di fondo il «Daily Chronicle» qualifica come antipatriottici gli attacchi del «Times» e della «Morning Post» contro il Governo. La potenza più spaventevole che l'Inghilterra deve temere d'occhio sono la fiducia e l'unità del popolo tedesco, che simili attacchi rinforzano.

Il «Daily News» dice nell'articolo di fondo che lord Northcliffe è l'istigatore degli attacchi contro il Governo. La critica dei suoi giornali è apertamente nemica. La sua evidente intenzione è di rendere impossibile il ministero Asquith. La questione per la nazione è se essa abbia più fiducia in Asquith o in Northcliffe. Costui vuol dimostrare di essere potente abbastanza da far cadere i suoi ministri. La nazione deve ponderare chi voglia avere al posto di Asquith.

#### Piano accordo tra i ministri delle finanze dell'Inghilterra

PARIGI 3 (Corr. Bureau). La «Havas» comunica da Londra: Il ministro delle finanze Ritt è ritornato a Parigi dopo essersi trattenuto tre giorni a Londra, dove era recato per discutere col cancelliere del tesoro Lloyd George su diverse questioni, specialmente sulle anticipazioni da concedersi ai paesi alleati e sui mezzi per il pagamento delle compere francesi in Inghilterra, nel Canada e negli Stati Uniti. Ritt constatò il pieno accordo tra i ministri delle finanze delle tre Potenze alleate.

#### Per trasferire da Berlino la centrale delle federazioni internazionali

L'AJA 3 (Corr. Bureau). Il «Nieuwe Courant» reca: Gli organi di direzione delle centrali delle organizzazioni della Francia e dell'Inghilterra hanno proposto di trasferire la sede della Federazione internazionale delle organizzazioni da Berlino in un paese neutrale, facendo il nome di Berna. Si adduce a motivo che passeranno degli anni prima che gli operai inglesi e francesi possano recarsi a Berlino con la franchezza e la fiducia con cui vi si recavano prima della guerra.

#### LA GUERRA NEL MARI

Cacciatorpediniere inglese silurato Due torpediniere tedesche affondate

LONDRA 3 (Corr. Bureau). L'ammiraglio annuncia:

Il battello da pesca «Kolumbia» fu attaccato da due torpediniere germaniche e silurato. Dell'equipaggio un uomo soltanto fu salvato da un altro battello da pesca. Le torpediniere furono inquisite da una divisione di cacciatorpediniere inglesi, tra i quali erano le navi «Laportey», «Leonidas», «Laviotti» e «Lark». Dopo un'ora ambedue le torpediniere tedesche furono affondate. Le navi inglesi non ebbero perdite. Due ufficiali e 44 uomini tedeschi furono salvati e fatti prigionieri.

BERLINO 3 (Corr. Bureau). Si comunica ufficialmente: Nel pomeriggio del 1. maggio un sottomarino germanico affondò presso la nave-faro di Galop il cacciatorpediniere inglese «Roar» con un colpo di siluro. Nello stesso giorno nel pressi della nave-faro di Noordthinder si svolse un combattimento tra due battelli tedeschi d'avanguardia ed alcuni battelli da pesca inglesi armati. Nel corso del combattimento un battello da pesca inglese fu distrutto. Una divisione di cacciatorpediniere inglesi intervenne nel combattimento, che terminò con la perdita dei nostri battelli d'avanguardia. Secondo un comunicato dell'ammiraglio britannico, la maggior parte dell'equipaggio fu salvata.

Il sostituto del capo dello Stato maggiore dell'ammiraglio de Behncke.

LONDRA 3 (Corr. Bureau). La «Reuter» comunica:

Quattro ufficiali e 21 uomini del cacciatorpediniere «Recruit» (non «Recruit») sono stati salvati dal battello inglese da pesca «Davis».

COPENHAGEN 3 (Corr. Bureau). Secondo una notizia del «National Tidende» da Rotterdam, l'intero equipaggio del battello da pesca «Kolumbia», composto di 70 uomini, annegò.

#### Tre navi silurate

LONDRA 3 (Corr. Bureau). La nave da pesca «Fulgens» fu affondata da un sottomarino.

Il piroscafo francese «Europe» fu silurato da un sottomarino. L'equipaggio è salvo.

Il piroscafo americano «Gullflight» fu silurato ieri. La maggior parte dell'equipaggio poté essere salvata.

#### L'equipaggio del «Laila»

COPENHAGEN 3 (Corr. Bureau). Il piroscafo danese «Anna» fu fermato nel pomeriggio di venerdì nel Mare del Nord da un sottomarino germanico mentre era in rotta dall'Inghilterra per Copenaghen e fu pregato di prendere a bordo l'equipaggio del piroscafo norvegese «Laila», silurato da un sottomarino germanico. Il «Laila» era in rotta per l'Inghilterra con un carico di legname.

#### Servizio ripreso tra l'Olanda e l'Inghilterra

L'AJA 3 (Corr. Bureau). Il servizio passeggeri con l'Inghilterra è stato ripreso oggi.

#### I due aviatori tedeschi raccolti dall'«American»

ROTTERDAM 3 (Corr. Bureau). Il «Rotterdamsche Courant» reca da Flessinga: Il battello dei piloti con a bordo i due aviatori germanici raccolti a cinque miglia a nord della nave-faro di Noordthinder è arrivato domenica mattina a Flessinga.

#### Le questioni operaie in Inghilterra

LONDRA 2 (Corr. Bureau). Il «Times» annuncia: La federazione dei principali delle filande a Manchester respinse la domanda di concedere agli operai che fabbricano filati più grossi un'aggiunta di guerra del 10 p. c.

Su proposta del presidente dei ministri vi fu una conferenza comune dei rappresentanti dei proprietari di filande e dei minatori sulla questione di un aumento del 20 p. c. delle mercedi. A quanto reca la «Morning Post» la conferenza fallì.

#### Permessi e divieti d'esportazione

L'AJA 3 (Corr. Bureau). Secondo lo «Staatscourant» prossimamente sarà permessa l'esportazione di quantità limitate di paglia e di piselli verdi.

OTTAWA 3 (Corr. Bureau). Fu proibita l'esportazione di latta bianca e di scatole di latta bianca per la Danimarca, la Svezia e l'Olanda.

#### PER LA PACE

#### Il grande corteo socialista di Amsterdam

VIENNA 3 (N. Cens.). La «Neue Freie Presse» reca da Berlino: Da Amsterdam si annuncia al «Berliner Tageblatt»: Il corteo del 1. maggio degli operai di Amsterdam fu un'imponente manifestazione a favore della pace. Il corteo, al quale parteciparono da 30.000 a 40.000 persone, tra le quali molti piccoli borghesi, percorse da mezzogiorno durante cinque e più ore le vie principali della città e passò pure sotto il palazzo reale. La sfilata durò una mezz'ora. Parteciparono al corteo dieci bande. I partecipanti portavano parecchie centinaia di bandiere, di bandierine e di trasparenti ornati di bianche colombe e di scritte in cui, in tutte le variazioni, ritornava sempre l'invocazione alla pace. Nel corteo vi erano anche molte donne, ragazze e fanciulli. Le bande, che avevano nel programma anche una marcia dell'esercito germanico, alternavano gli inni socialisti ad altri. Il corteo era fiancheggiato da ordinatori e da guardie. L'ordine fu sempre mirabile e non fu turbato in alcun modo.

#### I socialisti romeni contro la guerra

BUCAREST 3 (Corr. Bureau). I socialisti romeni tennero ieri un'adunanza pubblica frequentatissima per festeggiare il 1. maggio.

Tutti gli oratori si dichiararono contrari alla guerra. Il dott. Racovski accentuò che la Romania, se vuole conservare la sua forza vitale per progredire, deve conservare la neutralità. Quindi si votò un ordine del giorno contro la guerra. Dopo l'adunanza vi fu un solenne corteo.

#### IN LIBIA

#### Le perdite nel combattimento contro i ribelli di Kasr-Quadi

ROMA 3 (Corr. Bureau). L'«Agenzia Stefani» riceve da Tripoli in data 2 corrente: Il colonnello Miani aveva comunicato nel precedente rapporto, che le perdite sub







## COMUNICATI

**CONSORZIO INDUSTRIALE**  
della  
**Esportazione in Comestibili, Coloniali e affini**  
La sottoscritta mette a disposizione dei propri consociati una partita di  
**FARINA**  
Prenotazioni presso la cancelleria consorziale.  
**LA DIREZIONE.**

Giuseppe Osvaldella, figlio di Andrea e di Lucia, di 23 anni, macchinista navale della Società Tripcevic, attualmente in servizio militare, ci tiene a far sapere che non ha nulla di comune con quel Giuseppe Osvaldella cui fu accennato nel "Piccolo" del 1. corr. sotto il titolo "Truffa, merce e parentela".

Il sottoscritto, finora rappresentante del negozio Vestiti da uomo e Satoria, "Al Progresso Triestino", in Via S. Antonio 2, nel mentre ringrazia la sua Spettabile Clientela di Trieste e della provincia per l'appoggio sempre accordatogli, in seguito agli obblighi militari chiude il predetto negozio per riaprirlo in tempi migliori, in società col signor Adolfo Fattori.

Giuseppe Calligaris.

## Museo Commerciale di Trieste

Le pubblicazioni riguardanti la conservazione e l'uso delle materie alimentari si possono avere gratuitamente al Museo Commerciale, come pure alle Cooperative cittadine, alle Cooperative operaie ed alla Cooperativa degli i. r. impiegati dello Stato.

La Redazione si dichiara estranea tanto riguardo alla forma quanto al contenuto e non assume alcuna responsabilità fuori di quella volta dalla legge.

## Dr. Ravasini

riceve dalle 5-7-30 pom.  
ed anche dalle 12-1 pom.

## Il dott. FAVENTO

riapre il suo ambulatorio in  
Piazza di Caviana N. 3,  
(2-4 pom.)

## Dr. G. Cermak

MEDICO-DENTISTA  
Via G. Rossini 12, II p.  
(angolo Via delle Poste)  
Otturazioni. Estrazione di denti senza dolore.

## Dr. G. Cermak

MEDICO-DENTISTA  
Via G. Rossini 12, II p.  
(angolo Via delle Poste)  
Otturazioni. Estrazione di denti senza dolore.

## Dr. G. Cermak

MEDICO-DENTISTA  
Via G. Rossini 12, II p.  
(angolo Via delle Poste)  
Otturazioni. Estrazione di denti senza dolore.

## Dr. G. Cermak

MEDICO-DENTISTA  
Via G. Rossini 12, II p.  
(angolo Via delle Poste)  
Otturazioni. Estrazione di denti senza dolore.

## Dr. G. Cermak

MEDICO-DENTISTA  
Via G. Rossini 12, II p.  
(angolo Via delle Poste)  
Otturazioni. Estrazione di denti senza dolore.

## Dr. G. Cermak

MEDICO-DENTISTA  
Via G. Rossini 12, II p.  
(angolo Via delle Poste)  
Otturazioni. Estrazione di denti senza dolore.

## Dr. G. Cermak

MEDICO-DENTISTA  
Via G. Rossini 12, II p.  
(angolo Via delle Poste)  
Otturazioni. Estrazione di denti senza dolore.

## Dr. G. Cermak

MEDICO-DENTISTA  
Via G. Rossini 12, II p.  
(angolo Via delle Poste)  
Otturazioni. Estrazione di denti senza dolore.

## Dr. G. Cermak

MEDICO-DENTISTA  
Via G. Rossini 12, II p.  
(angolo Via delle Poste)  
Otturazioni. Estrazione di denti senza dolore.

## Dr. G. Cermak

MEDICO-DENTISTA  
Via G. Rossini 12, II p.  
(angolo Via delle Poste)  
Otturazioni. Estrazione di denti senza dolore.

## Negozianti istriani e dalmati

occorrendovi olio oliva greco qualità superiore, prezzo conveniente, in fusti originali, franco fusto, chiedete offerte campionate sub "Alimentazione" al Piccolo.

## CONTABILE

esperto lavoratore indipendente, con perfetta conoscenza delle lingue italiana e tedesca, libero dal servizio militare

cercasi da grande stabilimento industriale, per pronta entrata

Offerte sub "Prontamento 4159" al Piccolo.

## CAFFÈ NUOVA YORK

Ogni giorno dalle 5 alle 12

## Concerto di Dame

INGRESSO LIBERO.

## FARMACIA

In città di provincia, preferibile al mare,

ACQUISTEREBBE

GIUSEPPE PAVAN, Farmacista,

CORTINA (Tirolo)

## Terme d'Abano

(Sorgente "Montifrone")

## Gli Stabilimenti-Hôtels

## OROLOGIO

— E —

## TODESCHINI

vengono aperti anche quest'anno

col 15 Maggio.

## Römerbad

Il Gastein della Stiria. Stagione aprile-ottobre. Indicato contro la gotta, il reumatismo, dolori artrologici ecc. Persone addette al militare godono un prezzo di ribasso del 50%. Efficacia uguale a quella delle terme di Gastein, Ragaz, Teplitz. Informazioni gratuite invia la Direzione del Bagno, Römerbad, Stiria.

## APPARTAMENTI ESTIVI

per bisognosi di cura! per persone che abbandonano il proprio luogo di dimora per convalescenza!  
**STANZE AMMOBILIATE**  
affittansi per Cor. 1.20 al giorno.  
In bellissima posizione alpina sul lago di Wörth, unico distante da Klagenfurt. Buon vitto a buon prezzo! Eventualmente pensione completa. Comunicazioni postali. Acqua di sorgente alpina, bagni e stabilimento per la cura Kneipp. Per famiglie appartamenti con uso cucina al massimo buon prezzo. — Noleggio carrozze. — Rivolgarsi alla  
Direzione dell'Hotel e del Bagno  
di Seebach-Viktring presso Klagenfurt

## STOFFE DI BRUNA

per vestiti da uomo, ai minimi prezzi di fabbrica, si acquistano presso  
Ertler & Dostal, Bruna, Schwendengasse 126  
fornitori della cooperativa fra maestri, impiegati tecnici, impiegati dello Stato e impiegati di amministrazioni private. Acquistando le stoffe direttamente dal luogo di fabbrica, il privato risparmiatore molto denaro. Si vendono soltanto stoffe recenti, moderne e di qualunque prezzo. Richiediamo campionario si spedisce franco per ispezione.

## ARTICOLI IGIENICI

Calze elastiche, Fascia per vene varicose, Gilet, Sospensori, Ovatta e Fasciatura, Tinturino, Fascie mensili per Signore, Ventriere, Irrigatori, Termometri per febbre.  
**Tintura per capelli "LONGIN"**  
bottiglie grandi 4.—, piccole 1.20.  
**M. GAL, Corso 4**  
Articoli da toilette, Saponi, Profumi, Spazzole p. denti, Pettini, Brette ecc.

## La prima lettera amorosa.

In quel giorno Mr. Charlton ricomparve per la prima volta a tavola dopo la sua malattia, e durante il desinare i suoi sguardi si fissavano sovente sulla sua futura nuora, i cui lineamenti, quasi ancora infantili, esprimevano una sincera gioia.

«E' giovane, forse troppo giovane», dice fra sé Mr. Charlton — ma poco male; il tempo passerà anche per lei. Terminato il pranzo si avvicina a Vera, le prende le mani, l'attira a sé e le dice, amorevolmente:  
— Dunque, tu diventerai la mia cara figliuola?

La fanciulla si sente venire le lacrime agli occhi, si inchina per baciargli la mano e mormora:  
— Se volete permettermelo...  
— E tu risponderai a Dick un bel «sì»?

— Certamente... mille volte «sì».

— E gli hai già comunicato la tua risposta?

— Non l'ho più veduto. Dora è d'avviso che lo scriva domani.

— E tu vuoi molto bene a Dick, non è vero, «Piccola Vera»? — egli le chiede sorridendo.

— Molto bene — confessa Vera sinceramente, senza arrossire.

— Ebbene, che Dio ti benedica, figliuola — soggiunge il buon vecchio — e cerca di diventare una brava donna molto saggia, molto attraente, onde il tuo sposo senta il desiderio di rimanerti sempre vicino.

— Procurerò... tenterò — replica Vera sottovoce, guardando dinanzi a sé con aria trasognata.

L'ambizione si è già destata nell'anima sua ed essa si propone di fare il possibile per catturare Riccardo French. Contrariamente alla sua abitudine, rimane tutta la sera seduta in un angolo, immersa nei suoi pensieri, ma la sua fisionomia esprime tutta la gioia che le inonda il cuore.

— Come sei tranquilla questa sera, e che aspetto felice hai — le dice Eleonora, che ha notato il contegno insolito della fanciulla ed è andata a sedersi accanto a lei.

— Infatti, sono felice — le risponde Vera. — Sono la ragazza più felice della terra!

— Davvero? — esclama Eleonora rideudo. — E si può chiedere quale è la causa di tanta felicità?



**suona giornalmente**  
dalle ore 4½ alle 7 pom. nel  
**BUFFET M. WEISS**  
**CORSO 7 e 9.**

## Cercasi prontamente

## CAPO LAVORANTE

per lavori stradali, posa di binari e lavori di selciatura. Concorrenti che dispongono di ottime referenze e parlino anche il croato, rivolgersi all'Impresa Münz & C., Fiume, Via Adamich 8

## A STEIN nella Carniola

affittansi DUE appartamenti estivi bellissimi, ciascuno di 3 stanze, cucina e veranda. Parco, vasca da bagno e ogni altro comfort desiderabile. Per informazioni rivolgersi ad:

A. SINKOVIC, Soss. Nach, Lubiana.

## La Electric Boat Company

proprietaria del brevetto austriaco N. 28342 registrato sotto la denominazione: „Vorrichtung zur Verbindung der Balasthalter unter sich und mit dem äusseren Saewasser bei Unterwasserbooten u. dergl.“  
desidera vendere il brevetto  
od accordare licenze e prega di rivolgersi per informazioni all'Ufficio brevetti dell'Ing. J. J. Ziffer & Ing. G. Wolf, Vienna VI Mariahilferstrasse 17.

## La Electric Boat Company

proprietaria del brevetto austriaco N. 42706 registrato sotto la denominazione: „Einstellvorrichtung für Periskope“  
desidera vendere il brevetto  
od accordare licenze e prega di rivolgersi per informazioni all'Ufficio brevetti dell'Ing. J. J. Ziffer & Ing. G. Wolf, Vienna VI Mariahilferstrasse 17.

## La Electric Boat Company

proprietaria del brevetto austriaco N. 27757 registrato sotto la denominazione: „Einrichtung an Unterwasserbooten zur Regelung des Auftriebes“  
desidera vendere il brevetto  
od accordare licenze e prega di rivolgersi per informazioni all'Ufficio brevetti dell'Ing. J. J. Ziffer & Ing. G. Wolf, Vienna VI Mariahilferstrasse 17.

## La Electric Boat Company

proprietaria del brevetto austriaco N. 28399 registrato sotto la denominazione: „Verschlussvorrichtung für Torpedo-Lancierrohre“  
desidera vendere il brevetto  
od accordare licenze. La proprietaria del brevetto prega di rivolgersi per informazioni all'Ufficio brevetti degli Ing. J. J. Ziffer & Ing. G. Wolf, Vienna VI, Mariahilferstrasse 17.

## La Electric Boat Company

proprietaria del brevetto austriaco N. 28200 registrato sotto la denominazione: „Einrichtung bei Unterwasserbooten zur Sicherung der Stabilität in der Längsrichtung während des Tauchens“  
desidera vendere il brevetto  
od accordare licenze. La proprietaria del brevetto prega di rivolgersi per informazioni all'Ufficio brevetti degli Ing. J. J. Ziffer & Ing. G. Wolf, Vienna VI, Mariahilferstrasse 17.

## George Francois Jaubert

proprietario del brevetto austriaco N. 30032 registrato sotto la denominazione: „Kraftmaschinenanlage für den Betrieb von Unterwasserbooten“  
desidera vendere il brevetto  
od accordare licenze e prega di rivolgersi per informazioni all'Ufficio brevetti dell'Ing. J. J. Ziffer & Ing. G. Wolf, Vienna VI Mariahilferstrasse 17.

## Parksanatorium Stiriano e pensione del Dott. Carlo Feiler

JUDENDORF presso GRAZ.  
Per malattie interne, malattie nervose e dietetiche. Pensione Cor. 10.—  
Prospetti gratuiti

## CASSA DI RISPARMIO TRIESTINA

(Fondata nell'anno 1842)  
SEDE: Via della Cassa di Risparmio N. 10 (Edificio proprio)

ACCETTA: Versamenti di denaro in banconote in tutti i giorni feriali dalle 8½ ant. alle 12½ pom., la domenica dalle 10 ant. alle 12 mer.

Interesse sui libretti:  
per depositi a risparmio ordinario, da 1 corona a qualunque importo, 3½%;  
per depositi a piccolo risparmio, da 1 corona a 10 corone mensili, e sino all'importo complessivo di corone 2000, 4%.

PAGA: In tutti i giorni feriali dalle 8½ ant. alle 12½ pom.: importi sino a corone 200 immediatamente; importi oltre a corone 200 sino a corone 2000 verso preavviso di 3 giorni; importi maggiori verso preavviso di 5 giorni.

EMETTE: Cassette metalliche per il risparmio a domicilio.

SCONTA: Cambiali dirette e domiciliati per Trieste, Tagliandi, Effetti estratti ed Assegni ipotecari (salvo tasso da convenirsi).

ANTECIPA: Denari sopra carte austriache ed ungheresi sino a corone 2000, tasso da convenirsi.

Per importi maggiori in conto corrente, tasso da convenirsi.

MUTUA: Denari verso ipoteca su stabili della città di Trieste e suo territorio con costituzione, sia ad epoca fissa, sia in rate annuali. Interessi da convenirsi.

ASSUME: In semplice custodia, nella sua cella di sicurezza i propri libretti e quelli di altre casse di risparmio, effetti pubblici, nazionali ed esteri, monete d'oro e d'argento, oggetti preziosi, nonché ogni sorta di documenti, in base ad apposita tariffa.

TRIESTE, 13 Ottobre 1914.

LA DIREZIONE.

## SALONE EDISON

Oggi e giorni seguenti si rappresenterà il grandioso dramma d'amore

## UN ENIGMA MEDICO

ovvero

## UN INNOCENTE ACCUSATO FALSAMENTE.

Questo dramma, ricco di scene commoventi e sensazionali, assicurò pieno successo essendo un eccezionale capolavoro in 4 lunghi atti.

Giovedì nuovo programma con il dramma d'amore intitolato

## LA MANO DELLA SCIMMIA

ovvero TUTTO PER L'AMORE.

## I più graditi Regali

sono sempre gli orologi di precisione di

## EMILIO MÜLLER

la più vecchia e rinomata ditta di Trieste.

Ricco di assortita in catene oro e argento, orecchini e anelli con diamanti e brillanti, registratori e sveglie, a prezzi modicissimi.

Traslocato in VIA S. ANTONIO N. 4 (ex Palazzina Terni) 748

## GIUSEPPE FERFOGLIA

suoc. di Giuseppe De Biasio

Trieste - Via dell'Acquedotto N. 21, angolo Via delle Acque, Telefono N. 26-92 - Trieste

## NEGOZIO DI SPECIALITÀ

## COMMESTIBILI E DELICATEZZE

Pasta di Napoli e di Bologna all'uovo, Caffè, Riso italiano, Burro Teschen, Formaggi e Salumi esteri e nazionali, Asti spumante di Torino, Marsala Florio, Vermouth di Torino, Vini dolci, Liquori, Frambua, Acque minerali, ecc. ecc.

Si confezionano scatole elegantissime da ¼ e ½ chilo

del rinomato Prosciutto di San Daniele.

SI SPEDISCONO COLLI POSTALI PER IL CAMPO.

— Ma... è ancora un segreto... non posso rivelartelo; però lo saprai fra poco tempo.

— Dovrai svelarmelo presto, perché lunedì parto.

— Tu parti? — esclama Vera con somma sorpresa. Lasci Charlton?

— Sì, per sempre.

— Ciò mi dispiace assai. Ma Mr. Charlton non ti permetterà di partire.

— T'inganni, mia cara, Mr. Charlton ha già acconsentito.

— Perché parti così presto? Sei stanca del soggiorno di Charlton?

— Stanca! — esclama Eleonora — no davvero! Parto perché devo partire, e dovrò probabilmente andarmene senza conoscere il tuo segreto. Anche il capitano Dick è partito. Avrà certo preso commiato da te oggi nel pomeriggio.

— No, non l'ho veduto — replica Vera con evidente imbarazzo.

«Che cosa direbbe Eleonora se sapesse la verità?» si dice fra sé.

Benché la partenza di miss Charlton le rechi dispiacere, pensa che forse sia meglio ch'essa se ne vada. Ha rifiutato la mano del capitano, ma dovrebbe pur provare un forte dolore vedendo ch'egli sposa un'altra.

— Dunque dovrò proprio rinunciare ad apprendere la causa della tua felicità — soggiunge Eleonora. — Per lo meno mi resterà impresso nella memoria il tuo aspetto raggianti, quando sarò lontana da Charlton, dove forse non tornerò mai più.

— Ci tornerai spesso, te lo assicuro! — esclama Vera con enfasi. Ma, accorgendosi che miss Charlton la guarda con somma meraviglia, soggiunge: — Ritengo che Mr. Charlton t'inviterà di nuovo quest'altra volta.

— Mr. Charlton non m'inviterà mai più, cara mia — afferma Eleonora mestamente. — Comunque sia, avrò sempre passato qui dei giorni felici. Vieni, cantami qualche cosa — dice ad un tratto, passandosi una mano sulla fronte, come per scacciare dei brutti pensieri. — Tu hai una voce che, coltivata, ti assicurerebbe i più grandi successi sulle prime scene del mondo.

— Non ho nessuna intenzione di produrmi sul teatro — replica la fanciulla. — Ma voglio studiare il canto e tante altre cose.

Eleonora rimane di nuovo sorpresa da questa risposta, ma, siccome in quel momento Mr. Charlton ha terminato la sua partita a scacchi con Dora, e si è alzato per ritirarsi nella sua stanza, tutti si augurano la buona notte e seguono il suo esempio.

Vera dorme poco in quella notte. E' agitata dal pensiero della lettera che deve scrivere al capitano Dick. Cosa deve dirgli? Non ha mai scritto lettere amorose. Come si fa? Dora l'aiuterà. Dora è stata sempre la sua ancora di salvezza di tutte le difficoltà alle quali sino allora si è trovata di fronte. E con questo pensiero confortante affine si addormenta.

Miss Agnes Fleming. (Continua)

## Cronaca di Pola

Pola, 2. I salvadanai n. 101-150, della Croce Rossa esposti nei pubblici locali, diedero dal 15 al 30 aprile il ricavato di corone 209.08.

\* Alla locale filiale della Croce Rossa dal 1. gennaio u. s. a tutto oggi pervennero elargizioni per l'ammontare di corone 24.858.14.

\* Nello stesso periodo al Comitato delle signore per gli scopi della previdenza di guerra pervennero elargizioni per corone 12.729.14.

Un riuscitissimo trattamento fu quello dato l'era a favore della Croce Rossa al Politeama Ciscutti. Le signorine Anna Langer e Antonietta Allaich, i signori Nowak-Novaretti, Klaudiv, Tock, Galezky, Weiss e Ivich furono applauditissimi nei vari numeri del bellissimo programma e si dovettero accordare anche del bis. Il pubblico che gremiava il teatro da capo a fondo volle rivedere i bravi interpreti più volte alla ribalta. Il sig. Emilio Depase, organizzatore di questo trattamento, si è reso promotore di una nuova rappresentazione a favore della Croce Rossa e del Comitato delle signore per gli scopi della previdenza di guerra che avrà luogo al Politeama lunedì 10 corrente.

\* La gara di foot ball che doveva aver luogo oggi a scopo di beneficenza venne sospesa.

\* Oggi furono accolti all'Ospedale dove sposi, Renato Cerni, d'anni 23, da Trieste, abitante colà in via del Solitario n. 23 e Giustina Jurich, d'anni 19, da Pola, abitante in via Carpacio n. 21, i quali avevano tentato di suicidarsi, tranguigliando dell'acido acetico. Il loro stato non è grave.

## Borse e mercati

(Telegrammi del Corr. Bureau)

PARIGI 1. Rendita francese 72½; azioni Banca ottomana 47½; azioni Banca di Parigi 860; Rio Tinto 1589.

LONDRA 30. Consolidati 67½; argento 28½; rendita giapponese (1908) 88½; sconto di rendita 2½.

NUOVA YORK 1. Cambio su Londra: Cable transfers 476½, 60 giorni 479.60; cambio su Parigi 582½; cambio su Berlino 82½; argento (Bullion) 50½.

## BORSA DEI PRODOTTI AGRICOLI

Cereali.

VIENNA 3 (Corr. Bureau). Oggi transazioni moderate. Per orzo brillato e seme di canape fermo livello dei prezzi. Comino un po' più a buon prezzo. Tempo fosco.

BUDAPEST. Mercato dei prodotti. Affari arrenati. Tempo bello.

NUOVA YORK 1. Formentone loco 85½; frumento per maggio 166.—, per luglio 142.—, per inverno N. 2 178½, Northern N. 1 175.—.

## Strutto.

NUOVA YORK 1. Strutto Chicago per maggio 10.20, per luglio 10.42.

## Zucchero.

NUOVA YORK 1. Zucchero Granulated Standard 6.00, Centrifugal 4.33.

## Caffè.

AMSTERDAM 1. Java loco 48.—; Santos per maggio 33½, per settembre 32½, per dicembre 30½. Calmo.

## Cotoni.

NUOVA YORK 30. Middling 10.50. Cotoni Nuova York per gennaio 1916 10.33, per maggio 10.07, per luglio 10.30, per agosto 10.43, per settembre 10.33, per ottobre 10.63, per novembre 10.80. Importazioni di cotonei 37.000. Cotoni New Orleans per maggio 9.76, per luglio 10.11, per ottobre 10.36, per dicembre 10.52. Middling 9.43.



